



ORGANISMO INTERNACIONAL
REGIONAL DE SANIDAD AGROPECUARIA (OIRSA)
SERVICIO INTERNACIONAL DE TRATAMIENTOS CUARENTENARIOS (SITC)
INTERNATIONAL REGIONAL
ORGANIZATION FOR PLANT AND ANIMAL HEALTH (OIRSA)
QUARANTINE TREATMENTS INTERNATIONAL SERVICES (SITC)

06037155

CONSTANCIA DE TRATAMIENTO CUARENTENARIO / PROOF OF QUARANTINE TREATMENT TCQ No. **37155**

Lugar y fecha: Document Place and date: 25/10/2018		Fecha inicio tratamiento: Treatment started on date: 25/10/2018		Hora: Time: 02:11 PM		Fecha finalización tratamiento: Treatment ended on date:		Hora: Time:	
☐ Importador / Importer ☒ Exportador / Exporter		Nombre: POLY FIBRAS S.A							
TERRESTRE / LAND		AEREO / AIR		MARITIMO / MARINE		SEALAND MANZANILLO			
Tipo de Transporte: Type of Vehicle: Marítimo		Tipo de Aeronave: Type of Aircraft:		Nombre del Vapor: Vessel Name:		SEALAND MANZANILLO			
Placa: Registration plate: 8148		Matricula: Registration number:		No. de Viaje: Trip No.		Guatemala			
Origen: Origin: China		Procedencia: Point of Departure: China		Destino: Destination:		Guatemala			
Tipo de Tratamiento / Type of treatment: ASPERSIÓN MARITIMA		Químico utilizado: Chemical used: VIROFLEX		Dosis: Dose: 10 gr/litro de agua		°C			
Concentración: Concentration: 0m3		Cantidad de Químico utilizado: Amount of chemical used:		Temperatura ambiente: Room temperature: 0		°C			
Volumen tratado: Treated volume:		Tiempo de exposición: Exposure period: 0		Cantidad de Químico utilizado: Amount of chemical used:		Temperatura ambiente: Room temperature:			
Producto tratado: Product treated: 1 Contenedor de 40"		Tiempo de aeración: Ventilation period:		Peso / volumen / unidades: Weight / volume / units:		Mотивo del tratamiento: Treatment Purpose:			
Fecha y No. orden de tratamiento de Cuarentena: Date and Order No. for quarantine treatment:		Observaciones: Observations: HASU4167060		Mотивo del tratamiento: Treatment Purpose:		Mотивo del tratamiento: Treatment Purpose:			
Observaciones: Observations:		Observaciones: Observations:		Observaciones: Observations:		Observaciones: Observations:			
Observaciones: Observations:		Observaciones: Observations:		Observaciones: Observations:		Observaciones: Observations:			
Observaciones: Observations:		Observaciones: Observations:		Observaciones: Observations:		Observaciones: Observations:			
Observaciones: Observations:		Observaciones: Observations:		Observaciones: Observations:		Observaciones: Observations:			
Observaciones: Observations:		Observaciones: Observations:		Observaciones: Observations:		Observaciones: Observations:			
Observaciones: Observations:		Observaciones: Observations:		Observaciones: Observations:		Observaciones: Observations:			
Observaciones: Observations:		Observaciones: Observations:		Observaciones: Observations:		Observaciones: Observations:			
Observaciones: Observations:		Observaciones: Observations:		Observaciones: Observations:		Observaciones: Observations:			
Observaciones: Observations:		Observaciones: Observations:		Observaciones: Observations:		Observaciones: Observations:			
Observaciones: Observations:		Observaciones: Observations:		Observaciones: Observations:		Observaciones: Observations:			
Observaciones: Observations:		Observaciones: Observations:		Observaciones: Observations:		Observaciones: Observations:			
Observaciones: Observations:		Observaciones: Observations:		Observaciones: Observations:		Observaciones: Observations:			
Observaciones: Observations:		Observaciones: Observations:		Observaciones: Observations:		Observaciones: Observations:			
Observaciones: Observations:		Observaciones: Observations:		Observaciones: Observations:		Observaciones: Observations:			
Observaciones: Observations:		Observaciones: Observations:		Observaciones: Observations:		Observaciones: Observations:			
Observaciones: Observations:		Observaciones: Observations:		Observaciones: Observations:		Observaciones: Observations:			
Observaciones: Observations:		Observaciones: Observations:		Observaciones: Observations:		Observaciones: Observations:			
Observaciones: Observations:		Observaciones: Observations:		Observaciones: Observations:		Observaciones: Observations:			
Observaciones: Observations:		Observaciones: Observations:		Observaciones: Observations:		Observaciones: Observations:			
Observaciones: Observations:		Observaciones: Observations:		Observaciones: Observations:		Observaciones: Observations:			
Observaciones: Observations:		Observaciones: Observations:		Observaciones: Observations:		Observaciones: Observations:			
Observaciones: Observations:		Observaciones: Observations:		Observaciones: Observations:		Observaciones: Observations:			
Observaciones: Observations:		Observaciones: Observations:		Observaciones: Observations:		Observaciones: Observations:			
Observaciones: Observations:		Observaciones: Observations:		Observaciones: Observations:		Observaciones: Observations:			
Observaciones: Observations:		Observaciones: Observations:		Observaciones: Observations:		Observaciones: Observations:			
Observaciones: Observations:		Observaciones: Observations:		Observaciones: Observations:		Observaciones: Observations:			
Observaciones: Observations:		Observaciones: Observations:		Observaciones: Observations:		Observaciones: Observations:			
Observaciones: Observations:		Observaciones: Observations:		Observaciones: Observations:		Observaciones: Observations:			
Observaciones: Observations:		Observaciones: Observations							



1. The first step is to identify the problem or question that needs to be answered. This involves understanding the context and the specific requirements of the task.

2. The second step is to gather relevant information and data. This can involve research, consultation with experts, or collecting data from various sources.

3. The third step is to analyze the information and data collected. This involves identifying patterns, trends, and relationships that can help in understanding the problem.

4. The fourth step is to develop a solution or answer. This involves applying the knowledge and skills gained from the previous steps to create a response that addresses the problem.

5. The fifth step is to evaluate the solution or answer. This involves checking the results against the original problem and requirements to ensure that the solution is effective and accurate.

6. The sixth step is to communicate the solution or answer. This involves presenting the findings in a clear and concise manner that is easy for others to understand.

7. The seventh step is to reflect on the process. This involves thinking about what was learned from the experience and how it can be applied to future problems.

8. The eighth step is to seek feedback. This involves asking others for their thoughts and suggestions on the solution and the process used to develop it.

9. The ninth step is to implement the solution. This involves putting the solution into practice and monitoring its effectiveness over time.

10. The tenth step is to review the results. This involves evaluating the outcomes of the implementation and making any necessary adjustments to improve the solution.

02200000037155

00037155

ORGANISMO INTERNACIONAL REGIONAL DE SANIDAD AGROPECUARIA		TCQ No.	37155
COMPROBANTE DE PAGO			
INTERNATIONAL REGIONAL ORGANIZATION FOR PLANT AND ANIMAL HEALTH			
RECEIPT			
RECIBI DE: RECEIVED FROM: THE AMOUNT OF: EN CONCEPTO DE: FOR: CANCELADO EN: PAID IN:		POLY FIBRAS S.A. CINCUENTA Y OCHO CON 12/100 Quetzales TRAILER (FURGON) - ASP EFFECTIVO/CASH: ☐ CREDITO/CREDIT: ☒ CHEQUE No./CHECK No.	
TCQ 25/10/2018		POR Q / FOR Q ***58.12 TASA DE CAMBIO: 7.74961 EXCHANGE RATE:	
LUGAR Y FECHA / PLACE AND DATE		QUETZALES	
Jorge Mario de la Cruz Cristales		BANCO/BANK: Terminado Contenedores Quetzal SITC	
NOMBRE COLECTOR SITC / SITC COLLECTOR NAME		FIRMA / SIGNATURE	
CANCELA VALOR DE TRATAMIENTO / PAYMENT FOR TREATMENT COST		SELLO / SEAL	


02200000037155

ORIGINAL CLIENTE (ADQUIRIENTE)



02200000037155